

# بلاغة الصورة التشبيهية في نثر الرافعي

سهيلة مفروش

جامعة باجي مختار – عنابة

الملخص :

إن وظيفة الصورة لا تنحصر في توضيح المعنى وتحقيقه فحسب ، لأن المعنى قد يتحقق بغيرها ، وإنما يتعدى ذلك إلى خلق معان خاصة غنية بالإيحاءات لتحدث أثرا واستجابة في متلقيها . والتصوير بالتشبيه مما استعان به الأدباء في تشكيل الصورة الفنية في النتاج الأدبي و أشاعوه في كتاباتهم لإجلاء المعاني وتأكيدا ، ومنهم الأديب مصطفى صادق الرافعي ، وهذا طبيعي لأنه كان في دولة البيان علما وحده ، لا يمكن أن تجد لأسلوبه نظيرا فيما عرف من أساليب البلغاء والمحدثين . ولهذا جاءت دراستي لتبحث في بلاغة الصورة التشبيهية بمختلف تجلياتها وتشكيلاتها في نثر الرافعي ولا سيما الإبداعي منه ، والوقوف على القيمة الجمالية والتأثيرية التي تحدثها هذه التشبيهات .

الكلمات الدالة : التشبيه - النثر - الرافعي - الصورة التشبيهية - القيمة الجمالية.

## Abstract

The function of the image cannot be limited to the creation and explanation of meaning, because it can be conveyed by other means. The role of the image, therefore, is to create different set of meanings full of connotations, having an effect on the receiver, through their representation by means of the process of comparison, used by writers in order to create a certain artistic image in their literary production.

These writers have largely used those images in their writings, in order to clarify meaning and confirm the message, such as "Mustafa Sadiq Al-Rafi'i" who excelled by his stylistic singularity, compared to contemporary rhetoricians.

Therefore, my study tries to explore the field of aesthetic figurative images in all their expression and creation within the prose of Al-Rafi'i, including their creative components, by focusing on their aesthetic value, and their effect on the receiver, highlighting the text of Al-Rafi'i's uniqueness.

## Keywords :

Comparison - Prose - Al Rafi'i - Figurative Image - - aesthetic value

## المقدمة :

تعد الصورة الفنية مقوماً أساسياً من مقومات الخطاب الأدبي ، تعبر عن طريقة خاصة في التفاعل مع المدركات الحسية والمجردة ، وتتشكل بحسب الرؤى التي يصدر عنها المبدع وبحسب موقفه الذاتي وطريقة تفاعله مع العالم الحسي والمعنوي .<sup>1</sup>

وتحتل الصورة البلاغية بدورها مكانة هامة في الدراسات الأدبية والنقدية واللغوية لأن الصورة جوهر الأدب وبؤرته الفنية والجمالية ، فعبد القاهر الجورجاني يقرن الأدب بالتصوير فيقول " ليس الغرض بنظم الكلم أن توالى ألفاظها في النطق ، بل أن تناسقت دلالاتها وتلاقت معانيها على الوجه الذي اقتضاه العقل ، وكيف يتصور أن يقصد إلى توالي الألفاظ في النطق بعد أن ثبت أنه نظم يعتبر فيه حال المنظوم بعضه مع بعض ، وأنه نظير الصياغة والتخيرو والنقش وكل ما يقصد به التصوير."<sup>2</sup>

فإذا كانت مادة الأدب هي ألفاظ اللغة وأنماطها التعبيرية فإن فنيته إنما تتمثل في استثمار إمكانيات تلك المادة ، وتوظيفها في خلق صورة فنية تجسد تجربة الأديب ، وتوحي بأعمق أغوارها وتخومها في نفسه ، وأدق خلجاتها في وجدانه .<sup>3</sup>

1- في مفهوم الصورة

ليس من الهين ضبط مصطلح " صورة " ووضع تعريف جامع مانع له ، فهذا لا شك أنه ضرب من المستحيل . فيرى "أحمد مطلوب" أن مصطلح الصورة قد تهيأ له أن يعود إلى الدراسات النقدية بعد اتصال العرب بالغرب في القرن 20، وبعد أن أخذوا يدرسون التراث العربي في ضوء المناهج الحديثة ، و اختلفوا في فهم الصورة لاختلاف المنابع التي استقوا منها ، وتعدد المذاهب الأدبية والنقدية التي لم تتفق في تحديدها ومعناها .<sup>4</sup> وقد برزت عدة مصطلحات في ميدان النقد والبلاغة منها : الصورة البلاغية ، الصورة الفنية ، الصورة الشعرية ، الصورة الأدبية ، الصورة الذهنية ، الصورة البيانية .

والصورة في اللغة العربية هي الشكل. والتمثال المجسم وفي التنزيل العزيز: الذي خلقك فسواك فعدلك ، في أي صورة ما شاء ركبك "<sup>5</sup>.. كما تستعمل بمعنى النوع والصفة. و صورة الشيء ماهيته المجردة و خياله في الذهن أو العقل .<sup>6</sup>

و ينطلق ابن منظور في تحديده ل "الصورة" من أحد أسماء الله الحسنى « ( المصور ) وهو الذي صور جميع الموجودات ورتبها فأعطى كل شيء منها صورة خاصة وهيئة مفردة تتميز بها على اختلافها وكثرتها و صور جمع صورة، و صوره الله في صورة حسنة فتصور، وتصورت الشيء توهمت صورته فتصور لي ، والتصاوير: التماثيل ، ورجل صير شير: أي حسن الصورة والشارة

.. كما أن الصورة يراد بها الوجه ، اذ جاء في حديث ابن مقرن : ( أما علمت أن الصورة محرمة ؟ ) : وقصد تحريم اللطم على الوجه .<sup>7</sup>

## 2- الصورة كمصطلح نقدي :

الصورة مصطلح نقدي عرفه القدماء و المحدثون و لعل الجاحظ أقدم من أشار إليه حين عد " الشعر صناعة و ضربا من النسج و جنسا من التصوير " .<sup>8</sup> و كأنه أراد بكلمة التصوير هنا العملية الذهنية التي تصنع الشعر و تقدم المعنى بطريقة حسية . فالشعر عنده جنس من الفنون التصويرية كالرسم و النقش و غيرها من الفنون الحسية ، و مقتضى هذا أن التصوير في الشعر يشبه التصوير في الرسم و ان اختلفت الأدوات المستخدمة في كل منهما ، فالرسم يصور باللون ، و الشاعر يصور بالكلمة .<sup>9</sup>

و اتضح مفهوم الصورة أكثر في القرن 5 هـ عند أبي القاهر الجورجاني الذي يرى أن ( الصورة إنما هو تمثيل و قياس لما نعلمه بعقولنا على الذي نراه بأبصارنا ، ..... كذلك كان الأمر في المصنوعات ، فكان تبين خاتم من خاتم و سوار من سوار بذلك . ثم وجدنا بين المعنى في أحد البيتين وبينه في الآخر بينونة في عقولنا و فرقا عبرنا عن ذلك الفرق و تلك البينونة بأن قلنا للمعنى في هذا صورة غير صورته في ذلك ) .<sup>10</sup>

فالصورة عند عبد القاهر الجورجاني متأتية من الخلاف بين بيتين من الشعر مشتركين في معنى واحد ، فلكل شاعر أسلوبه و طريقتة في عرض معانيه ، و إن البيتين من الشعر مهما بلغ اتحادهما في المعنى ، لا بد من وجود خلاف بينهما في الصياغة .

إذن فالصورة حسب تحديده هي الوسيلة لتشكيل المادة و صوغها شأنها في ذلك شأن غيرها من الصناعات و براعة الصائغ تظهر في نقل المعنى و إظهاره في صورة جميلة دون تغيير في المادة الموضوعية : المعنى أو تجاوز صلاتها أو علائقها الوضعية المألوفة .<sup>11</sup>

و من جهته يرى الدكتور جابر عصفور أن الصورة " طريقة خاصة من طرق التعبير أو وجه من أوجه الدلالة ، تنحصر أهميتها فيما تحدثه في معنى من المعاني من خصوصية و تأثير . لكن أيا كانت هذه الخصوصية أو ذاك التأثير ، فإن الصورة لن تغير من طبيعة المعنى في ذاته إنها لا تغير إلا من طريقة عرضه ، و كيفية تقديمه " .<sup>12</sup> و هي بهذا المعنى ليست من قبيل الزينة الطارئة على المعنى الأصلي ؛ فكثيرا ما يستعملها الشاعر ليعبر عن حالات لا يمكن تجسيدها بغير الصورة . وعلى هذا فالتعبير بالصورة خاصة شعرية ، و لكنها ليست خاصة بالشعر فحسب فقد أثرها التعبير القرآني ، و الحديث النبوي كثيرا ، و اعتمد عليها المثل كما فضلتها الحكمة .<sup>13</sup>

و يتوسع عبد القادر القط في تعريف الصورة قائلا : « هي الشكل الفني الذي تتخذه الألفاظ و العبارات بعد أن ينظمها الشاعر في سياق بياني خاص ليعبر عن جانب من جوانب التجربة

الشعرية الكاملة في القصيدة مستخدما طاقات اللغة وإمكاناتها في الدلالة والتركيب والإيقاع و الحقيقة و المجاز و الترادف و التضاد و المقابلة و التجانس و غيرها من وسائل التعبير الفني . «<sup>14</sup> فالصورة عند القط هي الشكل الذي تتخذه الألفاظ و يتصل ذلك ببناء العبارة والمعنى ، كما أنها لا تقتصر على الصور البيانية ، ولكنها الشكل الذي يحدث في المعنى جذبا للنفس فتتفاعل مع هذه الصورة أو تلك .<sup>15</sup>

و غالبا ما تأتي الصورة الفنية في التراث الأدبي مرادفة لما يدخل تحت علم البيان من تشبيه و استعارة ، وكناية وهي من أساليب التصوير الفني التي يمتزج فيها الخيال مع الوجدان . فالخيال هو وسيلة إعادة تشكيل العالم و اكتشاف العلاقات الكامنة بين الظواهر ، و هو أيضا وسيلة للجمع بين الصور المتباعدة أو حتى المتناقضة و المتضادة .<sup>16</sup> وكلما كانت الصورة أكثر تباعدا كلما كانت أكثر فنية و طرافة .

- وقد امتاز نثر الرافعي بالحضور الواضح و المميز للصورة البيانية فيه مما يعكس خصوبة خياله و تمكنه من اللغة بشكل كبير كما يوحى ببراعة تصويره . فهو الأديب الشاعر بقلبه و روحه الغيور على دينه و تراث أمتة المفارق لأدباء عصره ، الصادق في التعبير عن مكنون صدره . إنه الحكمة في أجمل بيان .

- و الرافعي هو مصطفى صادق بن عبد الرزاق بن سعيد بن أحمد بن عبد القادر الرافعي<sup>17</sup> . من مواليد يناير عام 1880 في " بهتيم " من قرى محافظة " القليوبية " .<sup>18</sup> وهو سوري الأصل أبا و أما . من أسرة اشتغلت بالقضاء الشرعي . ولم يدخل الرافعي المدرسة إلا بعدما جاوز العاشرة بسنة أو اثنتين ، لم ينل في حياته إلا الشهادة الابتدائية وسنه يومئذ 17 سنة أو دون ذلك بقليل<sup>19</sup> ، وفي تلك السنة التي نال فيها الشهادة الابتدائية أصابته حمى تركت وقرا بإحدى أذنيه ، ولم ينفع العلاج على كثرة التردد إلى الأطباء وانتقل الوراق إلى أذنه الثانية ، فما أن تم الثلاثين من عمره حتى صار أصما لا يسمع شيئا مما حوله وانقطع عن دنيا الناس .<sup>20</sup> انكب على المطالعة فجمع بين كتب الفقه و الدين و العربية . تزوج في سن 24 من امرأة مصرية ، وقد كان الرافعي عزيز النفس ، أبي الروح ، معتزا بنفسه و بأدبه إلى حد الغرور ، كما عرف بنقده اللاذع لخصومه خصوصا العقاد و طه حسين ، توفي سنة 1937.<sup>21</sup>

### 3-بلاغة الصورة التشبيهية في أدب الرافعي:

التشبيه باب من أبواب البلاغة الكبرى الذي أثنى عليه النقاد قديما و حديثا ، لما له من أثر عظيم في بناء الصورة الأدبية ، و رسم اللوحة الفنية الرائعة المؤثرة في العواطف و المشاعر الإنسانية . و يرى البلاغيون أن قيمة الإبداع الفني في النص الأدبي تكمن في حسن التشبيه و وجودته و العلاقة

بين المشبه و المشبه به ، و تصوير الأشياء المعنوية بإطار حسي ، فالتشبيه يقرب بين الأشياء الغامضة من خلال ربطها بأشياء محسوسة .

و التشبيه في أساسه اللغوي هو التمثيل . وهو مصدر من مادة " شبه " . يقال شبهت هذا الشيء بهذا الشيء ، كما يقال مثلته به .<sup>22</sup> أما اصطلاحاً : فيعد المبرد (285 هـ) من أقدم من تناول التشبيه و وضع تحديداً له فيقول : " واعلم إن للتشبيه حدا ، فالأشياء تتشابه من وجوه ، و تتباين من وجوه ، و إنما ينظر إلى التشبيه من حيث وقع " .<sup>23</sup> فحد التشبيه عند المبرد مبعثه التفريق بين الشيء نفسه و التشبيه من جهات أخرى . فالتشبيه عنده يقع إذا تشابه الشئين و تباين من وجه .

و يضيف السكاكي (626 هـ) في تحديده طرفي التشبيه ووجه الشبه فيقول : إن التشبيه مستدع طرفين : مشبهاً و مشبهاً به ، واشتركا بينهما في وجه ، وافتراقاً من آخر أن يشتركا في الحقيقة و يختلفا في الصفة ، أو العكس " .<sup>24</sup> وهذا الاشتراك وذلك الافتراق ، أن يشبه شيء بشيء جملة ، ولكن المشابهة لا تصدق بأكثر من جانب ، و قد تختلف من جوانب أخرى كالاختلاف في حقيقة الشيء مثلاً ، و الاتفاق في صفته .<sup>25</sup> وقد لخص الخطيب القزويني (739 هـ) تعريف التشبيه بقوله هو " دلالة على مشاركة أمر لآخر في المعنى " .<sup>26</sup> أي وجود تشابه بين أمرين يشتركان في صفة أو مجموعة من الصفات .

و غاية التشبيه هو عرض الصورة بأفضل ما يمكن أن يتصوره المستمع . و قدما قالوا " ما راء كمن سمع " لأن الرؤية تحقق الصورة المحسوسة و المنظورة بينما السماع فلا يحقق تلك الرؤية ؛ لأنه ينقل المجرى إلى المحسوس و الذهني إلى الحسي " .<sup>27</sup>

و تتأتى قيمة التشبيه الفنية بقدر خفاء العلاقة بين طرفيه و بعدها عن مجال الحس . و بقدر حاجة تلك العلاقة إلى ذهن ثاقب و بصيرة نافذة لإدراكها و الكشف عنها ؛ و قد عبر عبد القاهر الجورجاني عن المبدأ الذي تتحدد في ضوءه قيمة التشبيه فقال : " كل شبه رجوع إلى وصف أو صورة أو هيئة من شأنها أن ترى و تبصر أبداً فالتشبيه المعقود عليها نازل مبتذل ، و ما كان بالضد من هذا ، و في الغاية القصوى في مخالفته فالتشبيه المردود إليه غريب نادر بديع " .<sup>28</sup>

- و بالعودة إلى مصطفى صادق الرافعي و أعماله الفنية ، نجد أنه تميز عن كتاب عصره بكثرة استخدام الصورة التشبيهية . فتعددت صورها من تشبيهات مفردة إلى تشبيهات مركبة ، و قد شملت أعماله الإبداعية موضوعات متنوعة أكثر فيها من ذكر المرأة فتناولها من جميع نواحيها ، و تفنن في وصفها و إبراز محاسنها ، و بذلك فاق كل الذين وصفوا المرأة ، سواء منهم الكتاب أو الشعراء ، و سواء منهم من وصفها بأوصاف حسية أو معنوية . و كأن الرافعي أراد أن يجمع كل تلك الصفات التي قالها الأولون في المرأة ، و يضيف إليها من فنه و أدبه و مشاعره ما يحس به ، و يراه صالحاً أن يضيفه .<sup>29</sup>

ومن أمثلة ذلك قوله في (رسائل الأحزان) وهو يتحدث عن المرأة وصورها تصويراً قديماً :  
 "فلما انتهيت إلى المرأة خيل إلي أني أرى ملكاً من الملائكة قد تمثل في هيئتها وأقبل يمشي في  
 سحابة قاتمة من الضوء أو أن يد الله في لمح النظرة قد رسمت هذا الجمال على تلك  
 الصحيفة"<sup>30</sup>

في هذا التشبيه المفرد بلغت الحبيبة عند الرافي أعلى المراتب، حيث يشبهها بملك من الملائكة  
 جاء يمشي ولكن في سحابة قاتمة ليس من الظلمة بل من الضوء المنبعث من المصباح الذي  
 أمامه. لقد أتى بما هو غير منتظر ليصف الحبيبة في أجلى صورها من الجمال والطهر، وكأنها  
 في ذلك ملك يمشي على ضوء ذلك المصباح. ووجه الشبه بينهما هو الرقة. وقد انعكس جمال  
 هذه الصورة التشبيهية على كل العبارة وجسدت لنا هذا المعنى الجميل الذي كان من نسج خيال  
 الرافي. حيث يخبرنا فيما بعد أن هذا كان خيالاً فقط في الصحيفة التي كان يكتب وليس حقيقة  
 فيقول: "أو أن يد الله في لمح النظرة قد رسمت هذا الجمال على هذه الصحيفة".

ويواصل كلامه عن الحبيبة في (حديث القمر) فيقول واصفاً إياها: "فمن أحب ورأى حبيبته  
 ، من فرط إجلاله إياها، كأنها خيال ملك يتمثل له في حلم من أحلام الجنة، ورأى في عينها  
 صفاء الشريعة السماوية، وفي خديها توقد الفكر الإلهي العظيم، وعلى شفيتها احمرار الشفق  
 الذي يخيل للعاشق دائماً أن شمس روحه تكاد تسمي...ورأها في جملة الجمال تمثال الفن  
 الإلهي الخالد.....، فأطاعها كأنها إرادته واستند إليها كأنها قوته، وعاش بها كأنها روحه -  
 فذلك هو الذي يشعر بحقيقة الحب ويفهم معناه السماوي"<sup>31</sup>.

فالرافي محب، ومعاناة الهوى تستبطن ذاته فتفجر على لسانه ينبوع التشبيهات الخارقة التي لا  
 تنتهي، فنراه في هذه العبارة يسترسل في وصف حبيبته بعدة تشبيهات، إذ شبهها في البداية بخيال  
 الملك وذلك لعظيم شأنها عنده، مستخدماً في ذلك أداة التشبيه "كأن" لتؤكد التشبيه وتقويه و  
 كأن المشبه هو نفسه المشبه به. فجعل هذا الملك ليس صعب الوصول كما هو معروف بل جعله  
 يتمثل له في حلم من أحلام الجنة. ثم يواصل وصفه للحبيبة فشبه عينها بصفاء الشريعة  
 السماوية ووجه الشبه هنا هو الوضوح، ثم في صورة أخرى جمع بين المحسوس والمعقول فشبه  
 خديها بتوقد الفكر الإلهي ليس بجامع الحمرة فحسب بل للإجلال والعظمة، ثم يشبه حمرة  
 شفيتها بحمرة الشفق. وهنا انزياح أسلوبياً لأنه من المألوف تشبيه حمرة الخدين بالورد لا بالشفق  
 وإنما جاء بهذه الصورة للتعبير عن حالة الرافي الوجدانية وهي الخوف بأن هذا العشق  
 سيزول وتمضي معه روحه كما تمضي الشمس وهي تؤول إلى الغروب....وفي كل هذه التشبيهات  
 حذف الرافي أداة التشبيه ووجه الشبه ليبين مدى اشتراك الطرفين واتحادهما.

ويواصل الرافعي تشبيهاته لحبيبته فرأها في جمالها تمثال الفن الإلهي؛ فجمالها جمال رباني لا أحد يمكنه أن يبدع في تصويره على هذا النحو إلا من أوتي قدرة إلهية عظيمة. كما يبين لنا التأثير الكبير لهذا الحب على حياة الرجل واستسلامه للحبيبة؛ فشبه طاعته إياها بإرادته ووجه الشبه هنا هو القوة. كما أن وجوده في الحياة مقرونا بها فيشبهها بروحه التي لا تنفصل عنه. ووجه الشبه هنا هو الالتحام الشديد والملازمة في كل شيء فمتى فارقتة فارقتة روحه. وكل هذه الصور تندرج ضمن تشبيهاته العقلية.

ولم يتوقف الرافعي في تشبيهاته عند المرأة فحسب؛ فكان يستلهم موضوعات كتاباته من الحياة ومن الواقع الذي يعيشه فهو حين يكتب لا يكتب من خياله وإنما يكتب عن واقع يحياه ويعرفه حق المعرفة، فصور حالة الفقراء والبائسين و عبر عن آلامهم. فهاهو في (السحاب الأحمر) يتحدث عن السجن وهو في قفص الاتهام واصفا حالة أمه المفجوعة وهي تختزن مشاعر مؤلمة محزنة، مصورا شقاءها أروع تصوير فيقول: " رأيت أمه المفجوعة جالسة لاتحملها رجلاها، وعلى صدرها ذلك الرضيع تضمه كأنه قطعة من قلبها رجعت إليه، وتشد عليه بيديها شدة الجزع والحنان، كما لو كانت تحسبه صلة بينها وبين ابنتها، تنقل هذه الشدة بعينها إليه كما تنقل الكهرباء حركة المتحرك، وقد انطلقت دموعها، وفي كل نظرة إلى نكبة وحيدها مادة جديدة للبكاء! وهي تنحني على قلبها حتى يداني وجهها الأرض، كأنها شعرت به ينكسر فمالت ليلتئم صدع منه على صدع ثم تعود فتعتدل فيكاد ينشق قلبها فتضغطه بانحناءة أخرى؛ وهي في كل ذلك مرسله عينها تمطر مطرا؛ وكانت حين تنكف دمعها، وتنحيه عن خديها، يتساقط من فروج أصابعها كأنه عدد أيام شقائها!"<sup>32</sup>

يصور الرافعي حالة أم السجن فشبه دموعها بعدد أيام شقائها حيث كانت نفسها موطنا للأحزان والهموم وبقيت تتجرع المرارة والألم طوال حياتها، ووجه الشبه بينهما هو الكثرة. وهو تشبيه المعقول بالمحسوس. وفي إلحاق المشبه بالمشبه به ما يدل على أن هذه المرأة شقية منذ أول حياتها. فاستخدم الرافعي أداة التشبيه "كأن" التي تفيد القوة والمبالغة في إلحاق المشبه بالمشبه به، وكذلك لتقوية التشبيه.

ومن الصور التشبيهية عند الرافعي صورة التشبيه المقلوب وهو جعل المشبه مشبهًا به بادعاء أن وجه الشبه فيه أقوى وأظهر.<sup>33</sup> ويسميه ابن جني في الخصائص "غلبة الفروع على الأصول" يقول: " هذا فصل من فصول العربية طريف، تجده في معاني العرب، كما تجده في معاني الأعراب. ولا تكاد تجد شيئًا من ذلك إلا غرضه المبالغة".<sup>34</sup>

ومن أمثله ما جاء في (أوراق الورد): "ولو ولد النور لكان وجهك الجميل المشرق، ولو ولدت الكهرباء التي هي سر النور لكانت أسرار عينيك، ولو تولدت القوة التي هي سر الكهرباء لكانت فتنة حبك، وكل المعاني التي في نفسي لا تتخذ صورها إلا منك لأنك بجملتك تمثال الشعر."<sup>35</sup>

فالرافعي هنا يشبه النور بوجه الحبيبة وهو تشبيه مقلوب لأن العادة في عرف الأدباء و الشعراء أن يشبه وجه الحبيبة بالنور لإشراقه و ضيائه لكن الرافعي عدل عن المؤلف وقلب التشبيه للمبالغة ، بادعاء أن وجه الشبه أقوى في وجه الحبيبة . على النور. ثم يشبه الكهرياء بأسرار عينها لشدة تأثيرها . فلعيني حبيبته سحر ووقع شديد في نفس من يراها كوقع الكهرياء الشديد على الإنسان . وهنا أيضا تشبيه مقلوب فكان من المفروض أن يشبه أسرار عينها بالكهرياء لا العكس لأنها الأقوى في التأثير والمبالغة . كما شبه فتنة حيا بالقوة وقلب التشبيه لأجل المبالغة.

ويواصل الرافعي وصف حبيبته وبيدع في ذلك من خلال تشبيهاته التي تنم عن قدرته الفنية ، فيقول في موضع آخر من الكتاب : " من شبهك بوجهها أزهر الضوء فيك ما يزهر اللحم و الدم فيها ، فتكاد أشعتك تقطف منها القبله ، و يكاد جوك يساقط من نواحيه تهيدات خافتة ، وتكاد تكون مثلها ، يا قمر، مخلوقا من الزهر و الندى و أنفاس الفجر،"<sup>36</sup>

فالقمر جميل كوجه الحبيبة وقد وصلته قرابة الجمال بوجهها من حيث كونه خلق من الزهر و الندى و أنفاس الفجر . فهناك مبالغة في وصف الحبيبة ، وليس أدل على هذه المبالغة من حذف أداة التشبيه .

و يستعين الرافعي في صوره التشبيهية للحبيبة بالطبيعة وعناصرها فيقول في (حديث القمر): " ذلك ابتسام الطبيعة يا لؤلؤة ثغرها التي يسمونها القمر ، وذلك جمالها الفتان الذي خلقت المرأة لتصفه و تدل عليه فلها بها الناس و سحرت أعينهم حتى لم ينظروا إليه و إليها إلا على أنه مخلوق ليصفها و يدل عليها ؛ فتصغر الطبيعة ما تصغر عند بعضهم و تكبر ما تكبر عند الآخرين ، ولا تكون في الحالين أصغر ولا أكبر من امرأة جميلة ."<sup>37</sup>

إن جمال الحبيبة عند الرافعي لا يضاهيه جمال و سعادته بها لا توصف ، فهو يرى في ابتسامها ابتسام الطبيعة بأكملها وقد شبه القمر وهو عنصر من هذه الطبيعة بتألؤ ثغرها الباسم و(هو المشبه به )، فالمعهود هو تشبيه الشيء بالقمر للدلالة على جماله لا العكس وهنا تشبيه مقلوب. فالرافعي أتى بهذه الصورة ليبين أن المشبه وهو ثغر الحبيبة في تبسمها أقوى في الدلالة على الإشراق من القمر وذلك على سبيل المبالغة .

\* التشبيه البليغ :

حفلت أعمال الرافعي الإبداعية بالتشبيهات البليغة ؛ وهي أعلى مراتب التشبيه في البلاغة و القوة ، ففيه تحذف الأداة ووجه الشبه ما يؤدي إلى الإيجاز الذي يجعل نفس السامع تذهب كل مذهب ، و يوحى لها بصور شتى من وجوه التشبيه .<sup>38</sup>

ومن صور التشبيه البليغ عند الرافعي ما قاله في (رسائل الأحزان) : " أنا وحدي أعرف ما أندمج عليه وما يكنه قلبي المتألم الذي أصبح يضطرب اضطراب الورقة اليابسة في شجرتها نافرة تتلملم إن عفت عنها نسمة لا تعف عنها النسومات كلها ."<sup>39</sup>



يبسط الرافي من خلال هذه العبارة بعضا من خواطره فهو الوحيد الذي يعلم ما ينطوي عليه قلبه المتألم المضطرب الذي يتقلب حزنا ووجعا كتقلب الورقة اليابسة في شجرتها التي تتقلب جراء النسيمات المتتالية . وقد أحسن الرافي اختيار المشبه به وهي الورقة اليابسة ليصف حالة قلبه. لجامع بينهما وهو التقلب والاضطراب . فأبدع في صورته التشبيهية من باب تصوير المعقول بالمحسوس ، كما حذف " الأداة " ليؤكد أن المشبه هو عينه المشبه به كما أن في حذف " وجه الشبه " ما يشير إلى اشتراك القلب المتألم و الورقة اليابسة بالكثير من الصفات . (الاضطراب ، الألم) .

ويقول عن الحب في (السحاب الأحمر) : " الحب بعض الإيمان: وكما أن الطريق إلى الجنة من الإيمان بكل قوى النفس ، فإن الطريق إلى الحب من قوة لا تنقص عن الإيمان إلا قليلا ؛ و الخطوة التي تقطع مسافة قصيرة إلى القلب ، تقطع مسافة طويلة إلى السماء " <sup>40</sup> . فطريق الوصول إلى الحب صعب : كالطريق إلى الجنة من خلال الإيمان بقدرة النفس على بلوغها ببذل الطاعات واجتناب المعاصي ، فإن كانت الخطوة إلى الجنة تقطع مسافة طويلة فما أعظم الخطوة إلى القلب رغم قصر المسافة . و الجامع بينهما هو المشقة في بلوغ ذلك . ومن نماذج التشبيه البليغ كذلك في ( أوراق الورد) قوله :

تالله لو جددوا للبدر تسمية      لأعطي اسمك يا من تعشق المقلد  
كلاكما الحسن فتانا بصورته      وزدت أنك أنت الحب والغزل <sup>41</sup>

في هذه الصورة التشبيهية يصف لنا الرافي حبيبته بالحسن من حيث الهاء والجمال ، كأن حقيقة الجمال الذي يغمر العالم يراه مستقرا فيها ، بل ويضاف إلى ذلك كله أنها هي الحب وهي الغزل . فهذه سلسلة تشبيهات بليغة ، حذف فيها أداة الشبه لتقوية المعنى في المشبه . وهذا طبيعي فالموصوف حبيبته ، وهي بالنسبة إليه تنزل منزلة الملائكة ، فهي الأكثر نورا و الأكثر حسنا و بهاء و الأكثر إشراقا .

وما زال يصور شغفه بالمحبة و أثرهما في نفسه فيقول في نفس الكتاب : " بل أنا كوكب عطر من يدها الجميلة في فلك زهري غض ، ثم انتثرت من فلكي و ذبلت لأني انتثرت من فلكي ..... ! ويقول أيضا : " وكنت تمثال النشوة و الفرح ، فلما رفت بي على خذها رفتين ، صرت تمثال السكر و العريدة ؛ و أطرحتني لأني تمثال السكر و العريدة " <sup>42</sup> . وفي موضع آخر من (رسائل الأحزان ) يقول: "لقد وضعك حسنك في طريقي موضع البدر الذي يرى ويحب ، و لا تناله يد و لا تعلق بنوره ظلمة نفس ، لكن كبرياءك نصبتك نصبة الجبل الشامخ ، كأنه ما خلق ذلك الخلق المنتثر الوعر إلا لتدق به قلوب المصعدين فيه ، و تهتز أجراسها اهتزازا عنيفا متصلا في حبال الأنفاس و الزفرات " <sup>43</sup> .

فهذه الأوصاف تعكس مهارة الرافي الدقيقة في التصوير كما تحيلنا إلى نفسه المحبة للجمال ، وسعيه إلى نقل أحاسيسه ومشاعره الجياشة .

### \*التشبيه التمثيلي :

وهو ما تجده لا يحصل لك إلا من جملة من الكلام أو جملتين أو أكثر حتى أن التشبيه كلما كان أوغل في كونه عقليا محضا كانت الحاجة إلى الجملة أكثر . ألا ترى إلى نحو قوله عز وجل ( إنما مثل الحياة الدنيا كماء أنزلناه من السماء فاختلط به نبات الأرض مما يأكل الناس والأنعام حتى إذا أخذت الأرض زخرفتها وازينت وظن أهلها أنهم قادرون عليها أتاهم أمرنا ليلا أو نهارا فجعلناها حصيدا كأن لم تغن بالأمس ) كيف كثرت الجمل فيه حتى إنك ترى في هذه الآية عشر جمل إذا فصلت . وهي إن كان قد دخل بعضها في بعض حتى كأنها جملة واحدة فإن ذلك لا يمنع من أن تكون صورة الجمل معنا حاصلة تشير إليها واحدة واحدة . ثم إن الشبه منتزع من مجموعها من غير أن يمكن فصل بعضها عن بعض وإفراد شطر من شطر حتى أنك لو حذف منها جملة واحدة من أي موضع كان أخل ذلك بالمغزى .<sup>44</sup>

ومن أمثلة التشبيه التمثيلي في نثر الرافي قوله في ( السحاب الأحمر ) : " وليس بالحب إلا ما عرفته ارتقاء نفسيا ، تعلو فيه الروح بين سماويين من البشرية ، فتلوح منهما كالمصباح بين مرأتين : يكون واحدا وترى منه العين ثلاثة مصابيح : فكأن الحب هو تعدد الروح في نفسها و في محبوبها .<sup>45</sup> حيث شبه الحب في سموه وارتقائه النفسي بين روحين يخرجان من أعلى السماوات البشرية كمصباح بين مرأتين ؛ هو واحد لكنه يرى للعين أنه ثلاثة . صورته هو أي (الحب) ، وصورة المحب ، وصورة الحبيب ، ووجه الشبه هنا الالتئام الروحي في الحب . وتعدده في نفوسهم .

وقد جاء الرافي في هذه الصورة بكل أركان التشبيه ليعمل على توضيح الدلالة كما استعان بأداة التشبيه "كأن" التي تفيد قوة التشبيه . وتؤكد المعنى بتجسيمه ، وتزيده وضوحا .

وفي صورة تشبيهية تمثيلية رائعة ينقل لنا حالة العاشق المستكين أمام محبوبه في ( رسائل الأحزان ) في قوله : "ومهما تكن من جبل شامخ فإنك تهافتت تحت أشعة عينها كما تتدحرج جبال الثلج في القطب إذا زاحها عما حولها شعاع رقيق من أشعة الشمس تنهد فيه نسمة ضعيفة."<sup>46</sup>

فقد صور الرافي صورة الحبيب الذي مهما بلغت قوته فإنه سوف يضعف أما عينها تماما كجبل الثلج الشامخ الذي يبدأ في الانهيار بمجرد بزوغ أولى أشعة الشمس . فمما جعل التشبيه واضحا وجليا وجود المقاربة بين الصورتين (صورة المشبه والمشب به) ، فالرافي كان دقيقا في اختيار عناصر تشبيهاته ، فجبل الثلج الشامخ وهو يذوب من أشعة الشمس يشبه حالة المحب وهو يذوب من سحر عيني محبوبته وأسرارها الجميلة . ووجه الشبه هنا هو الضعف والاستسلام .

أما في " حديث القمر " فقد وردت كذلك جملة من تشبيهات التمثيل نذكر منها قوله :  
 " ذاك ، أيها القمر ، وإني لأحس كذلك أن قلبي يطرح على ساحل أشعتك بقايا ما فيه من  
 الآمال المحطمة التي طال ماثواها في لجج الهم كبقايا الغرقى في أعماق اليم ؛ وليت شعري ما  
 عسى تُجدي هذه البقايا ؟" <sup>47</sup> لقد شبه لنا الرافي حالة قلبه وما وصلت إليه من ألم وانكسار  
 وآمال محطمة ، من الحب وقهر الحبيب ، ببقايا الغرقى في أعماق البحر وهم في حالة يرثى لها  
 ، فهل يصبح لهذه البقايا جدوى بعد ذلك ؟ ووجه الشبه بينهما هو التلاشي والضياع . فالصورة  
 التشبيهية هنا دقيقة معبرة اختار فيها بقايا الغرقى وما توحى إليه من يأس في العودة إلى الحياة  
 وإلى حالتهم الأولى ، وشبه بها قلب الحبيب المتحطم الذي أنهكته الآلام وصار لا جدوى منه .

أما في " أوراق الورد " فقد أكثر الرافي من صور التشبيه التمثيلي فنجد في قوله :  
 أتذكر وقد لمست فكري بضوئك لمسة نور فأظهرتها لي كأنها في جمالها الطاهر شكل ديني وضع  
 ليكون مثالا لعبادة القلب الإنساني ؟ <sup>48</sup>

وفي موضع آخر قدم أداة التشبيه لأهميتها في إنتاج الدلالة وتوكيد المعنى ففي هذا التصوير هناك  
 تباعد بين طرفي الصورة ما يصعب على الخيال إدراكه وفهم خصوصيته بسهولة ويسر ولهذا  
 فيحتاج إلى إمعان الفكر لإدراك مغزى الصورة : " أتري يا قلبي كأن هذا القمر في الحب  
 (تليسكوب ) يكبر نوره العواطف حين تبث في ضوئه ، فلا يطلع على حبيبين أبدا إلا كبر  
 أحدهما في عين الآخر <sup>49</sup> .

### الخاتمة :

لقد كانت الصورة التشبيهية من الأدوات الفنية الهامة التي استعان بها مصطفى صادق الرافعي  
 لنقل تجربته وإبراز المعنى في أحلى صورة وأمتعها . وقد تعدد نمط التشبيه بتعدد تشكيلاته و  
 تنوع دلالاته حيث أكثر من استخدام التشبيهات المركبة التمثيلية والبليغة التي كشفت قدرته  
 الفائقة على التوغل بحسه الفريد في قلب الطبيعة وارتياح عالم الإنسان بكل آلامه وآماله . وكانت  
 غايته من حشد هذه الصور تحميلها الدلالات النفسية والشعورية الغائرة في أعماق هذه الذات  
 الإنسانية .

### الهوامش والإحالات :

<sup>1</sup> - لخميسي شرفي ، جمالية الصورة البلاغية في ديوان مقام البوح لعبد الله العشي ، مجلة قراءات ، جامعة بسكرة ، عدد 2011، ص1

<sup>2</sup> - الجورجاني ، دلائل الإعجاز ، تع محمد رشيد رضا ، دار الكتب العلمية ، لبنان ط1 1988، ص 41

<sup>3</sup> - د حسن طبل ، الصورة البيانية في الموروث البلاغي ، مكتبة الإيمان بالمنصورة ، ط.2005 ص 14

<sup>4</sup> - كامل حسن البصير ، بناء الصورة الفنية في البيان العربي ، مطبعة المجمع العلمي العراقي ، العراق ، دط، 1987 ، ص 24

<sup>5</sup> - سورة الانفطار ، الآية 8

- <sup>6</sup> - مجمع اللغة العربية ، المعجم الوسيط ، مكتبة الشروق الدولية ، ، مج 1 ط 4 ، 2004 مادة (صور) ، ص 528
- <sup>7</sup> - ابن منظور ، لسان العرب ، دارصادر، بيروت : ط 1 ، 2000، ص 304 مادة صور
- <sup>8</sup> - الجاحظ ، الحيوان ، تح عبد السلام هارون ، ط 2 ، 1965 ، ج 3 ، ص 132
- <sup>9</sup> - د زيد بن محمد بن غانم الجني ، الصورة الفنية في المفضليات ، الجامعة الإسلامية، السعودية ، ط 14251 هـ ص 42
- <sup>10</sup> - الجورجاني ، دلائل الإعجاز. ص 389
- <sup>11</sup> - د. بشرى موسى صالح ، الصورة الشعرية في النقد العربي ، المركز الثقافي العربي ، بيروت، لبنان ، ط 1994، ص 22
- <sup>12</sup> - د. جابر أحمد عصفور، الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي ، المركز الثقافي الغربي ، بيروت ط 1992، 3، ص 392
- <sup>13</sup> - د. محمد حسن عبد الله ، الصورة والبناء الشعري ، دارالمعارف ، القاهرة ، د ط ، دت ، ص 17
- <sup>14</sup> - عبد القادر القط ، الاتجاه الوجداني في الشعر العربي المعاصر، مكتبة الشباب ، 1988، ص 391
- <sup>15</sup> - د جمعة محمد محمود شيخ روحه ، الصورة الفنية في مختارات البارودي ( ملامحها وتطورها ) ، مكتبة بستان المعرفة ، ط. 2008 ، ص 4،
- <sup>16</sup> - د جابر عصفور ، المرجع السابق ، ص 309
- <sup>17</sup> - خير الدين الزركلي ، معجم الأعلام ، دارالعلم للملأين ، لبنان، ط 15 ، 2002، ج 7 ص 235
- <sup>18</sup> - محمد سعيد العريان ، حياة الرافي ، المكتبة التجارية الكبرى ، مصر ، ط 3، 1955 ، ص 27
- <sup>19</sup> - محمد سعيد العريان ، حياة الرافي ، ص 28
- <sup>20</sup> - المرجع نفسه ، ص 29
- <sup>21</sup> - المرجع نفسه ، ص 148
- <sup>22</sup> - ابن منظور ، لسان العرب ، ص 17 مادة شبه
- <sup>23</sup> - عبد الفتاح لاشين ، البيان في ضوء أساليب القرآن ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1998، دط، ص 29
- <sup>24</sup> - السكاكي ، مفتاح العلوم ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1987، 2، ص 332
- <sup>25</sup> - محمد حسين علي الصغير ، أصول البيان العربي في ضوء القرآن الكريم ، دار المؤرخ العربي ، لبنان ، ط 1 ، 1999، ص 88
- <sup>26</sup> - القزويني ( الخطيب )، الإيضاح في علوم البلاغة ، تح عبد الحميد هنداوي ، مؤسسة المختار للنشر والتوزيع ، القاهرة ط 3، 2007، ص 188
- <sup>27</sup> - د. خلدون سعيد صبح ، البنية الجمالية للتشبيه في معلقة امرئ القيس ، مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق ، المجلد 74 ، ج 2 ص 499
- <sup>28</sup> - حسن طبل ، المرجع السابق ، ص 38 .
- <sup>29</sup> - ضيف الله م . ح . م ، نثر مصطفى صادق الرافعي ، دار ومكتبة الشركة الجزائرية ، ( رسالة مطبوعة )، دت ، ص 175
- <sup>30</sup> - الرافي ، رسائل الأحزان ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط 1، 2012، ص 27
- <sup>31</sup> - الرافي ، حديث القمر ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط 1، 2012، ص 9-10
- <sup>32</sup> - الرافي ، السحاب الأحمر ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط 1، 2012، ص 26
- <sup>33</sup> - عبد العزيز عتيق ، علم البيان ، دار النهضة العربية للطباعة والنشر ، بيروت ، دط ، ، 1975، ص 95
- <sup>34</sup> - أبي الفتح عثمان بن جني ، الخصائص ، تح محمد علي النجار ، دار الهدى ، بيروت ، ج 1 ، ط 2 ، ص 300

- 35 - الرفاعي ، أوراق الورد ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط1 2012 ص 22
- 36 - أوراق الورد ، ص 42
- 37 - حديث القمر ، ص 57
- 38 - عبد العزيز عتيق ، علم البيان ، ص 105
- 39 - رسائل الأحنان ، ص 17
- 40 - السحاب الأحمر ، ص 14
- 41 - أوراق الورد ، ص 22
- 42 - أوراق الورد ، ص 73
- 43 - رسائل الأحنان ، ص 36
- 44 - عبد القاهر الجورجاني ، أسرار البلاغة في علم البيان ، ، وزارة المعارف ، ط 2 ، دت ص 87
- 45 - السحاب ، ص 14
- 46 - رسائل الأحنان ، ص 41
- 47 - حديث القمر ، ص 22
- 48 - أوراق الورد ، ص 43
- 49 - أوراق الورد ، ص 45

#### المصادر والمراجع :

##### أ-المصادر:

- 1- القرآن الكريم .
- 2- مصطفى صادق الرفاعي ، رسائل الأحنان ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط1 ، 2012
- 3- مصطفى صادق الرفاعي ، حديث القمر ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط1 ، 2012
- 4- مصطفى صادق الرفاعي ، السحاب الأحمر ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط1 ، 2012
- 5- مصطفى صادق الرفاعي ، أوراق الورد ، بيت الحكمة للنشر ، الجزائر ، ط1 ، 2012

##### ب-المراجع :

- 1- ابن جني ، الخصائص ، تح محمد علي النجار ، دار الهدى ، بيروت ، ج1 ، ط2
- 2- ابن منظور ، لسان العرب ، دار صادر، بيروت : ط1 ، 2000.
- 3- د.بشرى موسى صالح ، الصورة الشعرية في النقد العربي ، المركز الثقافي العربي ، بيروت، لبنان ، ط1 1994
- 4- د. جابر أحمد عصفور، الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي ، المركز الثقافي الغربي ، بيروت ط3 . 1992
- 5- الجاحظ ، الحيوان ، تح عبد السلام هارون ، ط2 ، 1965 ، ج 3
- 6- د جمعة محمد محمود شيخ روحه ، الصورة الفنية في مختارات البارودي ( ملامحها وتطورها ) ، مكتبة بستان المعرفة ، ط ، 2008 ، ص4 .
- 7- الجورجاني ، أسرار البلاغة في علم البيان ، ، وزارة المعارف ، ط 2 ، دت

- 8- د حسن طبل ، الصورة البيانية في الموروث البلاغي ، مكتبة الإيمان بالمنصورة ، ط1، 2005.
- 9- د.خلدون سعيد صبح ، البنية الجمالية للتشبيه في معلقة امرئ القيس ، مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق ، المجلد 74 ، ج 2
- 10- خير الدين الزركلي ، معجم الأعلام ، دار العلم للملايين ، لبنان، ط15 ، 2002 ، ج 7
- 11- د زيد بن محمد بن غانم الجهني ، الصورة الفنية في المفضليات ، الجامعة الإسلامية، السعودية ، ط14251 هـ ص42
- 12- - السكاكي ، مفتاح العلوم ، دارالكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط1987، 2.
- 13- ضيف الله م . ح . م ، نثر مصطفى صادق الرافعي ، دار ومكتبة الشركة الجزائرية ، (رسالة مطبوعة) ، د ت
- 14- عبد العزيز عتيق ، علم البيان ، دار النهضة العربية للطباعة والنشر ، بيروت ، د ط ، 1975.
- 15- عبد القادر القط ، الاتجاه الوجداني في الشعر العربي المعاصر، مكتبة الشباب ، 1988-
- 16- الفزويني ( الخطيب )، الإيضاح في علوم البلاغة . تح عبد الحميد هندواي ، مؤسسة المختار للنشر والتوزيع ، القاهرة ط3.2007
- 17- كامل حسن البصير ، بناء الصورة الفنية في البيان العربي ، مطبعة المجمع العلمي العراقي ، العراق ، د ط ، 1987
- 18- لخميسي شرفي ، جمالية الصورة البلاغية في ديوان مقام البوح لعبد الله العشي ، مجلة قراءات ، جامعة بسكرة ، عدد 2011
- 19- عبد الفتاح لاشين ، البيان في ضوء أساليب القرآن ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1998 د ط
- 20- مجمع اللغة العربية ، المعجم الوسيط ، مكتبة الشروق الدولية ، ، مج 1 ط4 ، 2004.
- 21- د .محمد حسن عبد الله ، الصورة و البناء الشعري ، دار المعارف ، القاهرة ، د ط ، د ت
- 22- محمد حسين علي الصغير ، أصول البيان العربي في ضوء القرآن الكريم ، دار المؤرخ العربي ، لبنان ، ط 1 ، 1999
- 23- محمد سعيد العريان ، حياة الرافعي ، المكتبة التجارية الكبرى ، مصر ، ط3 ، 1955.